

SCHAEFFLER**Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note**

USt-Id-Nr.: DE291636029



Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4I-70026 MODUGNO (BA) **KUEHNE + NAGEL s.r.l.**

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

12 OTT 2022

Lieferanten - Nr./
Supplier No.
91001509

USt-Id-Nr.:

DE291636029

**"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"**

2 Empfängervermerke / Receiving Notes

8 Fracht / Freight

Unfrei / Not Free

Fracht / Freight

Express

Incoterms

EXW SCHWEINFURT

7 Anlieferung / Delivery

Wagen / Rail

Fracht / Freight

Express

Fahz. fremd / Other Vehicle

Fahz. eigen / Own Vehicle

Post

3 Lieferschein-Nr./
Delivery Note No.

22584880

4 Versand-Datum/
Shipping Date

05.10.2022

Rechnung/Invoice

5 Nr./No.

9 Datum/Date

11 Bestell-Nr./Purchase Order No.

550003885501

10 Ihre Zeichen /
Your Reference

411

12 Zusatzdaten/
Additional DataPJSFAH-PLL5
Vital Mihály12 Uns.Ablg./
Our Department

13 Tel.

+3652581214

14 Empfänger-Nr./
Receiver No.

24466

16 Auftrags-Nr./
Order No.

198921

19 Versandart/
Shipping CodeI. + F. Schweitzer GmbH + Co.
LKW / Normal20 Frei/
Free

Unfrei / Not Free

X

23/24 Brutto/
Gross

Netto/Net

1.952,0 KG

1.643,2 KG

Gesamtgewicht/Total Weight

21 Verpackung/
Packing

7688 x 0000SON, 128 x KLT 4314, 8 x TBA-500274

22 Versandzeichen/
Shipping Number

57534884

26 Abladestelle/
Receiving Location

14248

25 Versand-
anschrift/
Shipping
Address

736767

27 Nr./No.

001

28 Teile-Nr des Empfängers /
Receiver Part No.

9000112873

29 Bezeichnung / Teile-Nr. / Verpack
Description / Part No. / PackF-604633.RTR1-H84#S
Tapered roller bearing
083465731-4350-1030 Menge /
Quantity

7.680 ST

31 ME /
Qty Unit

ST

Lieferung/Delivery

22584880/10

KUEHNE + NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCEQuantità dichiarata: 7680
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 8
Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO
Data controllo:
Firma: *[Signature]*875765961
875765978
875765908
875765999
875766037
875765943
875765891
875765926Bestellnummer / Purchase Order No. / Pos
550003885501Charge / Batch
0057631643Chargenmenge / Quantity
7.680 STUrsprungsland / Country of origin
Ungarn**Packlisten und Abmessungen**

Nr	Colli Nr.	Nt-Gew	Br-Gew	Abmessungen	Verp.-Bezeichnung	Kanbannr
1	875765961	205,4 KG	244,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083465731-4350-10	F-604633.RTR1-H84#S	Anzahl: 960 ST
2	875765978	205,4 KG	244,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083465731-4350-10	F-604633.RTR1-H84#S	Anzahl: 960 ST
3	875765908	205,4 KG	244,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	

SCHAEFFLER



Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Lieferschein-Nr./
Delivery Note No.

22584880

4 Versand-Datum/
Shipping Date

05.10.2022

Packlisten und Abmessungen

Nr	Colli Nr.	Nt-Gew	Br-Gew	Abmessungen	Verp.-Bezeichnung	Kanbannr
				Teile-Nr. 083465731-4350-10	F-604633.RTR1-H84#S	Anzahl: 960 ST
4	875765999	205,4 KG	244,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083465731-4350-10	F-604633.RTR1-H84#S	Anzahl: 960 ST
5	875766037	205,4 KG	244,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083465731-4350-10	F-604633.RTR1-H84#S	Anzahl: 960 ST
6	875765943	205,4 KG	244,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083465731-4350-10	F-604633.RTR1-H84#S	Anzahl: 960 ST
7	875765891	205,4 KG	244,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083465731-4350-10	F-604633.RTR1-H84#S	Anzahl: 960 ST
8	875765926	205,4 KG	244,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083465731-4350-10	F-604633.RTR1-H84#S	Anzahl: 960 ST

Leihgutverwaltung

8,000	P-26-SGP4 Pallet 800X600X127-FAG-HLZ	050923811-0000	0000SON
128,000	P-14-C4314-1 SLC BL-VDA-400X300X147-PP	002628988-0000	KLT 4314
8,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	000984477-0000	TBA-500274
7.680,000		083465731-4350-10	0000SON

Die Produkte sind nicht mit einer bestimmten Exportkontrollklassifizierungsnummer gemäß dem Recht der EU- oder dem innerstaatlichen Recht des Ausstellers dieses Dokumentes klassifiziert, sofern in der jeweiligen Position nichts anderes angegeben ist.



seit über
56
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-008583 vom 05.10.2022



22-008583

Ludwigsburg, 06.10.2022

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Schaeffler LVZ Bau 90-3 Fritz-Drescher-Str / Tor 4 97421 Schweinfurt		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute gentiligen Abmachung den Bestimmungen clause contractuelle, à la Convention relative au des Übereinkommens über den contrat de transport international des Beförderungsvertrag im intern. marchandises par route (MR). Straßengüterverkehr (CMR).			
2 Empfänger / Destinataire MAGNAPT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158			
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 10.10.2022 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs			
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Schweinfurt Land / Pays Deutschland Datum / Date 05.10.2022 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes					
9 Pos. 10 Zeichen/Nr. No. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1 22584860-22596048 ✓	12	COLLI	Getriebeteile	12.223	73,58
2 22584873 ✓	7	COLLI			
3 22584899 ✓	9	COLLI			
4 22591880 ✓	15	COLLI			
5 22584860 ✓	12	COLLI			
Summe: Total:		55,00 COLLI		12.223,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km			
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. in der Ciclamini S.p.A. 70026 Modugno (BA) Gut 22-008583 empfangen am Reception des marchandises le 06.10.2022			
19 Kfz Anhängers Fahrer	Amtesliches Kennzeichen Nutzlast in t	22 Benutzter Grenzübergang Datum / Date			
20 Schaeffler D-97421 Schweinfurt Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	12 07.10.2022 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" 12 07.10.2022 MAGNAPT S.p.A. 70026 MODUGNO (BA) Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire			

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604